



# NOTICIAS DE RECICLAJE, COMPOSTAJE Y VERTEDEROS COMERCIALES DE UNION CITY



**TRI-CED**  
COMMUNITY RECYCLING



Sustainability in Action

## BOLETÍN DE OTOÑO 2025

Impreso en papel con un 30 % de contenido reciclado posconsumo

This is a newsletter regarding your recycling, compost, and landfill services. Please visit [RepublicServicesAC.com](http://RepublicServicesAC.com) for translated versions, or if you have any other questions. Este es un boletín informativo sobre sus servicios de reciclaje, compost y basura. Visite [RepublicServicesAC.com](http://RepublicServicesAC.com) para obtener versiones traducidas. Contáctenos al **510.657.3500** para obtener más información sobre los servicios de traducción o si tiene alguna otra pregunta. 这是一份关于您进行回收、堆肥和垃圾填埋服务的通讯。请访问 [RepublicServicesAC.com](http://RepublicServicesAC.com)，查阅翻译版。如果您想要获得更多关于翻译服务的信息或有任何其他问题，请致电**510.657.3500**联系我们。

**Union City Recycles**  
34009 Alvarado-Niles Rd., Union City, CA 94587  
510.675.5433 | [info@unioncityrecycles.org](mailto:info@unioncityrecycles.org)  
[UnionCityRecycles.org](http://UnionCityRecycles.org)



**Republic Services of Alameda County**  
42600 Boyce Rd., Fremont, CA 94538  
510.657.3500  
[RepublicServicesAC.com](http://RepublicServicesAC.com)



**TRI-CED Community Recycling**  
33377 Western Ave., Union City, CA 94587  
510.429.8030 | [info@tri-ced.com](mailto:info@tri-ced.com)  
[Tri-CED.org](http://Tri-CED.org)



## Contenedores de interior gratuitos para restos de comida

Las empresas del condado de Alameda que cumplan los requisitos disponen de contenedores de interior gratuitos para la recogida de restos de comida, papel compostable y restos vegetales ("orgánicos"). Hay disponibles una variedad de contenedores y tapas, con un valor de hasta \$500 por sitio aprobado, que incluye impuestos y envío.

Para más información, visite: [www.stopwaste.org/free-green-bins](http://www.stopwaste.org/free-green-bins).



## ¡Reutilizar es lo mejor!



Antes de tirar los artículos no deseados que están en buenas condiciones, considere la posibilidad de donarlos o venderlos a una tienda de segunda mano local o a través de un grupo de comunidad en línea como Freecycle, Nextdoor, Facebook Marketplace, o el grupo Buy Nothing. Si su artículo está dañado, considere si puede ser reparado. La guía RE:Source

contiene información útil sobre reutilización, reparación, reciclaje y eliminación segura. ¿Aún no ha intentado usar la guía RE:Source? Escanee el código QR o visite [www.stopwaste.org](http://www.stopwaste.org).



# NOTICIAS DE RECICLAJE, COMPOSTAJE Y BASURA COMERCIALES DE UNION CITY



## Servicio de residuos peligrosos para pequeñas empresas

El condado de Alameda ofrece este servicio a empresas, organizaciones y organismos para que depositen pequeñas cantidades de residuos peligrosos de forma segura y asequible. Debido a las leyes federales y estatales sobre residuos peligrosos, las empresas no pueden participar en el Servicio Residencial de Depósito de Residuos Peligrosos del Hogar (HHW) del Condado de Alameda.

### Para utilizar este servicio, siga estos pasos:

1. Proporcione un número de identificación de residuos peligrosos de la EPA. Si aún no tiene uno, visite: [dtsc.ca.gov](http://dtsc.ca.gov) y busque "Apply for a Hazardous Waste EPA ID Number" o llame al **800-618-6942**.
2. Solicite una cuenta con el Programa HHW y califíquese como Generador de Muy Pequeñas Cantidades (VSQG).
- "3. Concierte una cita llamando a Residuos Peligrosos del Hogar del Condado de Alameda al **800-606-6606**. Las empresas deben tener una cuenta antes de concertar citas."

### Servicio de depósito sin cita previa de residuos peligrosos para empresas

Todas las empresas del condado de Alameda pueden participar en este servicio que acepta pintura de látex, latas de aerosol, lámparas fluorescentes y pilas domésticas. No es necesario crear una cuenta ni concertar una cita.

Para más información sobre los servicios HHW disponibles para las empresas, visite: [www.stopwaste.org/hhwbusiness](http://www.stopwaste.org/hhwbusiness).



## COMPOST · COMPOSTAR · 可堆肥垃圾



Utilice una bolsa de papel, una bolsa compostable con certificado BPI o una bolsa transparente para mantener limpios los contenedores.

Visite [www.stopwaste.org/reduce-surplus-food](http://www.stopwaste.org/reduce-surplus-food) para saber cómo reducir el desperdicio de alimentos.



Todos los restos de comida: fruta, verdura, carne, marisco, huesos, cáscaras, productos lácteos y pan, recortes de jardín y madera sin tratar, granos de café, hojas de té, filtros de papel y bolsitas de té, papel sucio de comida y grasa.

### NO

- Materiales reciclables y de basurero
- Vidrio y metal
- Plásticos no compostables
- Productos de poliestireno
- Hojas de palma
- Madera tratada
- Desechos de mascotas
- Pañales y productos de higiene personal
- Ropa y textiles
- Residuos peligrosos (Visite [StopWaste.org/HHW](http://StopWaste.org/HHW) para obtener más información.)

## RECYCLE · RECICLAJE · 可回收物



Mantenga los artículos reciclables limpios, secos y vacíos. No coloque los artículos en bolsas.



Cartón y papel mixto, cajas de papel, botellas y tarros de vidrio, latas de metal, chatarra y bandejas, botellas de plástico, envases de plástico rígido.

### NO

- Materiales compostables y de basurero
- Bolsas y envoltorios de plástico
- Plástico no etiquetado y plástico
- Productos de poliestireno
- Sobras de comida y papel ensuciado con comida
- Desechos de mascotas
- Pañales y productos de higiene personal
- Mangueras y alambres
- Residuos del jardín
- Residuos peligrosos (Visite [StopWaste.org/HHW](http://StopWaste.org/HHW) para obtener más información.)

## Programa del servicio de recolección para días festivos

Los conductores y el personal administrativo de Reciclaje Comunitario Tri-CED y Republic Services pasarán el Día de Acción de Gracias en sus hogares. La recolección se realizará al día siguiente de la festividad.

### Día de Acción de Gracias | Jueves, 27 de noviembre

Sin servicio de recolección. Las oficinas administrativas estarán cerradas.



El servicio de recolección del jueves, 27 de noviembre se preparará el viernes, 28 de noviembre.

El servicio de recolección del viernes, 28 de noviembre se preparará el sábado, 29 de noviembre.